

EXTRAIT DU REGISTRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL DE LIBOURNE

SÉANCE DU 29 JUIN 2009

Nombre de conseillers
composant le Conseil
Municipal : 35

L'an deux mil neuf, le vingt-neuf juin, à 19 heures, le conseil municipal s'est réuni, au lieu habituel de ses délibérations, en l'Hôtel de Ville, sous la présidence de Monsieur Gilbert MITTERRAND, Maire

Etaient Présents :

Monsieur Gilbert MITTERRAND Maire,
Monsieur Jean-Marie MAERTEN, Monsieur Philippe BUISSON, Madame Isabelle HARDY,
Madame Catherine BERNADEAU, Monsieur Jöel ROUSSET, Monsieur Jean-Louis ARCARAZ, Monsieur Michel GALAND, Madame Annie POUZARGUE, Madame Dominique LEMOINE-LAPAIRE Adjoints,
Madame Nicole DESSANDIER, Monsieur Jean-Pierre GAUTHIER, Madame Annie CHÊNE,
Madame Carmen LOZANO*, Monsieur Daniel BEAUFILS, Monsieur Patrick NIVET, Monsieur Denis SIRDEY, Monsieur Antoine CARBONNIER, Monsieur Didier DUBREUILH, Madame Claudine CHAPRON,
Madame Jocelyne SERRAU, Madame Sabine AGGOUN, Madame Sandrine CERVELLE, Monsieur Thierry MARTY, Monsieur Omar N'FATI, Monsieur Alain MARTORELL*, Madame Nelly DARRIGAN,
Madame Marie-Noëlle LAVIE, Madame Marie-Thérèse ALONSO, Monsieur Jean-Paul GARRAUD*,
Monsieur Christophe-Luc ROBIN Conseillers

Etaient excusés :

Madame Corinne VENAYRE pouvoir à Madame Isabelle HARDY,
Monsieur Régis GRELOT pouvoir à Monsieur Jean-Marie MAERTEN,
Madame Marie-Christine DEDIEU pouvoir à Monsieur Patrick NIVET,
Madame Jacqueline RIEU pouvoir à Monsieur Daniel BEAUFILS,

NB* :

- Mme Carmen LOZANO présente à partir de la délibération - 09.06.111 : COMPTE ADMINISTRATIF 2008 - VILLE DE LIBOURNE ;
- MM. Alain MARTORELL et Jean-Paul GARRAUD absents à partir de la délibération - 09.06.145 : AVENANT N° 1 A LA CONVENTION DE MISE A DISPOSITION D'UN MINICAR ENTRE LA VILLE DE LIBOURNE ET LA SOCIETE FRANCE REGIE

Monsieur Omar N'FATI a été nommé secrétaire de séance.

**COMPTE RENDU SOMMAIRE
DE LA SÉANCE DU LUNDI 29 JUIN 2009**

Lors de cette séance, le Conseil Municipal, dûment convoqué, a :

- approuvé la séance du 28 mai 2009 ;

- 09.06.109 - donné quitus à Monsieur le Maire, pour les décisions prises en vertu de la délibération consentie le 27 mars 2008 complétée par celle du 30 mars 2009 (34 conseillers présents ou ayant donné pouvoir),

- pris les délibérations suivantes :

Nombre de conseillers présents ou ayant donné pouvoir : 34

Le conseil municipal a adopté, à l'unanimité, le dossier suivant :

DIRECTION GENERALE DES SERVICES

Rapporteur : Monsieur Gilbert MITTERRAND, Maire

- **09.06.110** : MODIFICATION DE LA COMPOSITION AU SEIN DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DU CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE

Mme Isabelle Hardy a été désignée pour siéger au conseil d'administration du Centre communal d'action sociale.

Nombre de conseillers présents ou ayant donné pouvoir : 35

Par 28 voix pour ,6 voix contre (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN) (non participation de Gilbert MITTERRAND Maire), le conseil municipal a adopté le dossier suivant :

FINANCES

Rapporteur : Monsieur Jean-Marie MAERTEN, Délégué aux finances et à la coordination

- **09.06.111** : COMPTE ADMINISTRATIF 2008 - VILLE DE LIBOURNE

Par 29 voix pour et 6 abstentions (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN), le conseil municipal a adopté les dossiers suivants :

- **09.06.112** : COMPTE DE GESTION DU RECEVEUR MUNICIPAL 2008 - VILLE DE LIBOURNE

- **09.06.113** : AFFECTATIONS DES RESULTATS 2008 - VILLE DE LIBOURNE

Par 28 voix pour ,6 voix contre (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN)(non participation de Gilbert MITTERRAND Maire), le conseil municipal a adopté le dossier suivant :

- **09.06.114** : COMPTE ADMINISTRATIF 2008 - FESTIVITES ACTIONS CULTURELLES

Par 29 voix pour et 6 abstentions (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN), le conseil municipal a adopté les dossiers suivants :

- **09.06.115** : COMPTE DE GESTION DU RECEVEUR MUNICIPAL 2008 - FESTIVITES ACTIONS CULTURELLES

- **09.06.116** : AFFECTATIONS DES RESULTATS 2008 - FESTIVITES ACTIONS CULTURELLES

Par 28 voix pour ,6 voix contre (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN)(non participation de Gilbert MITERRAND Maire), le conseil municipal a adopté le dossier suivant :

- **09.06.117** : COMPTE ADMINISTRATIF 2008 - ASSAINISSEMENT

Par 29 voix pour et 6 abstentions (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN), le conseil municipal a adopté les dossiers suivants :

- **09.06.118** : COMPTE DE GESTION DU RECEVEUR MUNICIPAL 2008 - ASSAINISSEMENT

- **09.06.119** : AFFECTATIONS DES RESULTATS 2008 - ASSAINISSEMENT

Par 28 voix pour ,6 voix contre (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN)(non participation de Gilbert MITERRAND Maire), le conseil municipal a adopté le dossier suivant :

- **09.06.120** : COMPTE ADMINISTRATIF 2008 - REGIE DES EAUX

Par 29 voix pour et 6 abstention(s) (Alain MARTORELL, Nelly DARRIGAN, Marie-Noëlle LAVIE, Marie-Thérèse ALONSO, Jean-Paul GARRAUD, Christophe-Luc ROBIN), le conseil municipal a adopté les dossiers suivants :

- **09.06.121** : COMPTE DE GESTION DU RECEVEUR MUNICIPAL 2008 - REGIE DES EAUX

- **09.06.122** : AFFECTATIONS DES RESULTATS 2008 - REGIE DES EAUX

Le conseil municipal a adopté, à l'unanimité, les dossiers suivants :

- **09.06.123** : COTISATIONS A DIVERS ORGANISMES, SYNDICATS ET ASSOCIATIONS POUR L'ANNEE 2009

- **09.06.124** : CREATION DES TARIFS FEST ARTS POUR 2009

- **09.06.125** : CREATION DE LA CARTE LIBOURNE SPORT ET APPROBATION DU REGLEMENT INTERIEUR

- **09.06.126** : FONDS DEPARTEMENTAL D'AIDE A L'EQUIPEMENT DES COMMUNES, SOLLICITATION DES SUBVENTIONS DU CONSEIL GENERAL DE LA GIRONDE POUR L'ANNEE 2009

4

PERSONNEL

Rapporteur : Monsieur Jean-Marie MAERTEN, Délégué aux finances et à la coordination

- **09.06.127** : MODIFICATION DU TABLEAU DES EFFECTIFS : CREATIONS DE POSTE

AFFAIRES JURIDIQUES

Rapporteur : Monsieur Jean-Marie MAERTEN, Délégué aux finances et à la coordination

- **09.06.128** : CONVENTION DE MISE A DISPOSITION DES LOCAUX DU COLLEGE CHATEAU GAILLARD

TRANQUILLITE PUBLIQUE

Rapporteur : Monsieur Philippe BUISSON, Délégué à la vie des quartiers, à la coordination des politiques de proximité et associatives et de la tranquillité publique

- **09.06.129** : SUBVENTION 2009 AU CENTRE HOSPITALIER DE LIBOURNE POUR LE CENTRE D'AIDE PSYCHOLOGIQUE

- **09.06.130** : SUBVENTION A L'ASSOCIATION DU PRADO 33 POUR L'ANNEE 2009 : SOUTIEN AUX OPERATEURS DE LA PREVENTION DE LA DELINQUANCE

PETITE ENFANCE - ENFANCE

Rapporteur : Madame Isabelle HARDY, Déléguée à la petite enfance, à l'enfance, à l'éducation et à la jeunesse

- **09.06.131** : ADOPTION DES REGLEMENTS DE FONCTIONNEMENT DES STRUCTURES D'ACCUEIL DE LA PETITE ENFANCE ET DU REGLEMENT INTERIEUR DE L'ACCUEIL DE LOISIRS 3-6 ANS

EDUCATION

Rapporteur : Madame Isabelle HARDY, Déléguée à la petite enfance, à l'enfance, à l'éducation et à la jeunesse

- **09.06.132** : VERSEMENT DU SOLDE DE LA PARTICIPATION COMMUNALE AUX DEPENSES DE FONCTIONNEMENT DES ECOLES PRIVEES LIBOURNAISES POUR L'ANNEE 2008-2009

JEUNESSE

Rapporteur : Madame Isabelle HARDY, Déléguée à la petite enfance, à l'enfance à l'éduc et jeunesse

- **09.06.133** : SUBVENTION AU LYCEE MAX LINDER A L'OCCASION DE SON CINQUANTENAIRE

Rapporteur : Madame Sabine AGGOUN, déléguée à la jeunesse,

- **09.06.134** : SUBVENTION A L'ASSOCIATION L'AME SON

- **09.06.135** : ADOPTION DU REGLEMENT DE FONCTIONNEMENT DE CAP SUR LES VACANCES POUR LES 12-17 ANS POUR L'ANNEE 2009

5

Par 27 voix pour ,2 voix contre (Didier DUBREUILH, Claudine CHAPRON) et 6 abstentions (Jöel ROUSSET, Jean-Louis ARCARAZ, Daniel BEAUFILS, Patrick NIVET, Marie-Christine DEDIEU, Jacqueline RIEU), le conseil municipal a adopté le dossier suivant :

SERVICES PUBLICS LOCAUX

Rapporteur : Madame Catherine BERNADEAU, Déléguée à l'évaluation des politiques publiques, aux modes de gestion du service public, du commerce et de l'artisanat

- **09.06.136** : DELEGATION DE SERVICE PUBLIC DE L'EAU POTABLE : CHOIX DU CANDIDAT ET APPROBATION DU CONTRAT

Le conseil municipal a adopté, à l'unanimité, les dossiers suivants :

- **09.06.137** : COMMUNICATION DES RAPPORTS ANNUELS DU DELEGATAIRE POUR L'ANNEE 2008 SUR L'EAU POTABLE ET L'ASSAINISSEMENT

- **09.06.138** : COMMUNICATION DES RAPPORTS ANNUELS DU MAIRE SUR LE PRIX ET LA QUALITE DU SERVICE PUBLIC DE L'EAU POTABLE ET DE L'ASSAINISSEMENT

- **09.06.139** : COMMUNICATION DU RAPPORT ANNUEL POUR L'ANNEE 2008-2009 DU CONTRAT DE PARTENARIAT PUBLIC PRIVE RELATIF A L'ECLAIRAGE PUBLIC ET A LA SIGNALISATION TRICOLERE

PROSPECTIVE URBAINE ET DEVELOPPEMENT DURABLE

Rapporteur : Monsieur Jöel ROUSSET, Délégué à la prospective urbaine et au développement durable

- **09.06.140** : DEPOT D'UNE DEMANDE D'AUTORISATION D'UBANISME SUR LA COMMUNE DE FRONSAC LIEUDIT ANGIEUX

- **09.06.141** : AUTORISATION A LA SOCIETE BIOLIB A DEPOSER LES DEMANDES D'AUTORISATIONS D'URBANISME ET DE CONSTRUCTION SUR LA PROPRIETE VILLE SISE 166 AVENUE DE LA ROUDET

- **09.06.142** : DEPOT DE DEMANDE D'AUTORISATION D'URBANISME ET DE CONSTRUCTION SUR LES PROPRIETES APPARTENANT A LA VILLE DE LIBOURNE

- **09.06.143** : PROCEDURE DE CLASSEMENT DANS LE DOMAINE PUBLIC COMMUNAL DE LA VOIRIE ET DES RESEAUX DU LOTISSEMENT LE RUSTE

Par 34 voix pour (non participation de Jean-Paul GARRAUD), le conseil municipal a adopté le dossier suivant :

SPORTS

Rapporteur : Monsieur Jean-Louis ARCARAZ, Délégué au sport

- **09.06.144** : SUBVENTIONS AUX ASSOCIATIONS SPORTIVES POUR LA SAISON 2009-2010 : 1ER VERSEMENT

M. Régis GRELOT-pouvoir n'a pas participé au vote de la subvention aux Rouges de Saint Jean et Mme Marie-Noëlle LAVIE n'a pas participé au vote de la subvention à l'ASL Natation.

6

Nombre de conseillers présents ou ayant donné pouvoir : 33

Le conseil municipal a adopté, à l'unanimité, les dossiers suivants :

- **09.06.145** : AVENANT N° 1 A LA CONVENTION DE MISE A DISPOSITION D'UN MINICAR ENTRE LA VILLE DE LIBOURNE ET LA SOCIETE FRANCE REGIE

CULTURE

Rapporteur : Monsieur Michel GALAND, Délégué à la culture et à la santé

- **09.06.146** : DEMANDE DE SUBVENTION AUPRES DE LA DIRECTION REGIONALE DES AFFAIRES CULTURELLES D'AQUITAINE POUR LA RESTAURATION D'UNE OEUVRE DE PJ LORDON (3EME TRANCHE)

- **09.06.147** : COMPLEMENT A LA LISTE DES JURES DE CONCOURS DE FIN D'ANNEE DU CONSERVATOIRE MUNICIPAL DE MUSIQUE

- **09.06.148** : MODIFICATION DU REGLEMENT INTERIEUR DU CONSERVATOIRE MUNICIPAL DE MUSIQUE

PATRIMOINE

Rapporteur : Madame Dominique LEMOINE-LAPAIRE, Déléguée au patrimoine et à la valorisation des espaces urbains

- **09.06.149** : EGLISE SAINT JEAN BAPTISTE : TRAVAUX DE RESTAURATION - MISSION DE DIAGNOSTIC AUPRES DU CABINET JAMAIN - DEMANDE DE SUBVENTIONS AUPRES DU CONSERVATOIRE REGIONAL DES MONUMENTS HISTORIQUES, DU CONSEIL REGIONAL D'AQUITAINE ET DU CONSEIL GENERAL DE LA GIRONDE

QUESTIONS DIVERSES

Mme Marie-Thérèse ALONSO

- les tarifs de stationnement payant pour les résidents de la zone Gallièni située hors de la Bastide ;
- local de l'opposition.

La séance a été levée à 23 heures 40.

Vu pour être affiché, conformément à l'article L2121-25 du code général des collectivités territoriales,

Pour expédition conforme
Gilbert MITTERRAND
Maire de Libourne

NB : les décisions du conseil municipal et les débats y afférents seront retranscrits sur le registre des délibérations qui pourra être consulté par toute personne physique ou morale.